

CCD Black-and-White Video Camera Module

取扱説明書

Operating Instructions

お買い上げいただきありがとうございます。

△注意 電気製品は、安全のための注意事項を守らないと、けがをしたり周辺の物品に損害を与えることがあります。

この取扱説明書には、事故を防ぐための重要な注意事項と製品の取り扱いを示しています。この取扱説明書をよくお読みのうえ、製品を安全にお使いください。お読みになったあとは、いつでも見られるところに必ず保管してください。

**XC-ST70/ST70CE
XC-ST51/ST51CE
XC-ST50/ST50CE
XC-ST30/ST30CE**

Sony Corporation © 1999 Printed in Japan

安全のために

ソニー製品は安全に充分に配慮して設計されています。しかし、まちがつた使いたかすると、火災や感電などにより死亡や大けがなど人身事故につながることがあります。危険です。

事故を防ぐために次のことを必ずお守りください。

- ・安全のための注意事項を守る。
- ・長期間、安全にお使いいただくために、定期点検をすることをおすすめします。点検の内容や費用については、お買い上げ店にご相談ください。
- ・故障したら使わずに、お買い上げ店にご連絡ください。

警告表示の意味

この取扱説明書および製品では、次のような表示をしています。表示の内容をよく理解してから本文をお読みください。

△注意

この表示の注意事項を守らないと、火災やその他の事故によりけがをしたり周辺の物品に損害を与えることがあります。



△注意

下記の注意事項を守らないと、けがをしたり周辺の物品に損害を与えることがあります。

内部に水や異物を入れない

水や異物が入ると、火災の原因となります。万一、水や異物が入ったときは、すぐに本機が接続されている電源供給機器の電源を切り、DC電源ケーブルや接続ケーブルを抜いて、お買い上げ店にご相談ください。

分解しない、改造しない

分解や改造をすると、火災やけがの原因となります。点検および修理は、お買い上げ店にご依頼ください。

分解禁止

カメラケーブルを傷つけない

カメラケーブルを傷つけると、火災や故障の原因となることがあります。次の項目をお守りください。

- ・設置時に、製品と壁やラック、棚などの間に、はさみ込まない。
- ・カメラケーブルを加工したり、傷つけたりしない。
- ・重いものをのせたり、引っこ張ったりしない。
- ・熱器具に近づけたり、加熱したりしない。
- ・カメラケーブルを抜くときは、必ずプラグを持って抜く。

芯線の露出や断線などでカメラケーブルが傷んだら、お買い上げ店に交換をご依頼ください。そのまま使用すると、火災の原因となります。

設置は確実に

設置については、必ずお買い上げ店にご相談ください。壁面や天井などへの設置は、本機と取り付け金具を含む重量に十分耐えられる強度があることをお確かめください。充分な強度がないと、落下して、大けがの原因となります。

また、1年に1度は、取り付けがゆるんでいないことを点検してください。

指定された電源を使

この取扱説明書に記されている電源供給機器(カメラアダプターなど)でお使いください。規定外の電源でのご使用は、火災の原因となることがあります。

指定されたカメラケーブル、接続ケーブルを使う

この取扱説明書に記されているカメラケーブル、接続ケーブルを使わないで、火災や故障の原因となることがあります。

指示

Owner's Record

The model and serial numbers are located on the bottom. Record the serial number in the space provided below. Refer to these numbers whenever you call upon your Sony dealer regarding this product.

Model No. _____ Serial No. _____

WARNING

To prevent fire or shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.

To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

This symbol is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

IMPORTANT

The nameplate is located on the bottom.

For the customers in the USA

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
 - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
 - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.
- All interface cables used to connect peripherals must be shielded in order to comply with the limits for a digital device pursuant to Subpart B of Part 15 of FCC Rules.

HD, VD信号: 入力されたHD, VD信号から、インターレース方式かノンインターレース方式を自動的に識別し、その方に応じて外部同期で動作します。

VS (Video, Sync) 信号: VS信号(映像信号または複合同期信号)により、外部同期で動作します。(HD, VD信号による同期方式とVS信号による同期方式は、外部入力信号に応じて自動的に切り替わります。)

内部同期信号出力

HD信号とVD信号は、後面パネルのスイッチを変更することにより、12ピンコネクターから出力させることができます。

電子シャッター

FL (フリッカーレス) モードと豊富なシャッタースピード(1/125~1/10000秒)の中から、撮影条件に合った速度が選べます。

筐体固定

筐体固定用のネジ穴がCCDの基準面に設けてあります。ここでカメラモジュールを固定すれば、光軸のずれを最小限にとどめることができます。

新EIAJ12ピンコネクターピンアサインメント準拠

トリガーパルスやWEN信号を追加した、新しいピン配置になっています。

構成

白黒ビデオカメラモジュールXC-STシリーズを中心としたシステムの構成品目は、次のとおりです。(いずれも別売りです。)

① 白黒ビデオカメラモジュール
CCDを用いた、小型、高解像度の白黒カメラです。

② カメラケーブルCCXC-12P02N (2m) /05N (5m) /10N (10m) /25N (25m)
カメラモジュール裏面のDC IN/SYNC端子に接続し、電力の供給や映像信号の送出、同期信号の授受を行います。

③ Cマウントレンズ
推奨レンズ: VCL-08YM/12YM/16YM-M/25YM/50YM

④ カメラアダプターDC-700
AC電源から電力を供給する場合に、カメラモジュールに接続して使用します。映像信号の送出および同期信号の授受も行えます。

⑤ 三脚アダプターVCT-ST70I
三脚を使ってカメラモジュールを固定するとき、このアダプターをカメラモジュールの底部に取り付けます。

三脚の取り付け

三脚アダプターVCT-ST70I(別売り)をカメラモジュールに取り付けてから三脚に取り付けます。

三脚の取付部のネジは取付面からの飛び出し量(ℓ)が下記のものを使用してください。

ISO 規格 ℓ: 4.5mm±0.2mm
ASA 規格 ℓ: 0.197インチ

ご注意

三脚アダプター(別売り)を取り付けるときは、三脚アダプターに付属のネジを使用してください。

接続例

DC-700(別売)との接続例

カメラモジュールを、カメラアダプターDC-700を介して電源に接続します。カメラアダプターDC-700の詳細については、DC-700の取扱説明書をご覧ください。

① モニター
② Cマウントレンズ (VCL-16Y-Mなど)
③ 75Ω同軸ケーブル
④ カメラケーブル (CCXC-12P05Nなど)
⑤ TRIG発生器、画像処理装置
⑥ 同期信号発生器
⑦ DC IN/SYNC端子
⑧ VIDEO 1端子

③ CAMERA端子へ
④ AC IN端子へ
⑤ AC電源へ
⑥ HD端子へ
⑦ VD/SYNC端子へ
⑧ HD出力
⑨ VD出力

⑩ To CAMERA connector
⑪ To AC IN connector
⑫ To AC power source
⑬ To HD connector
⑭ To VD/SYNC connector
⑮ Sync. signal generator
⑯ DC IN/SYNC connector
⑰ To VIDEO 1 connector

① Lens mount (C-mount)
② C-mount lens (e.g. VCL-16Y-M)
③ 75Ω coaxial cable
④ Camera cable (e.g. CCXC-12P05N)
⑤ TRIG generator, Image processor
⑥ Sync. signal generator
⑦ DC IN/SYNC connector
⑧ To VIDEO 1 connector

② Reference hole (Top)
③ Reference hole/Tripod screw holes (Bottom)

These precision screw holes are for locking the camera module. Locking the camera module into these holes secures the optical axis alignment.

For details on dimensions, etc., see "About the Technical Manual" on the lower right of the back side.

You can install the camera on a tripod. To install on a tripod, you will need to install the VCT-ST70I tripod adaptor to the camera on the reference holes of the bottom of the camera.

日本語

カメラ設置上のご注意

図A

カメラ設置の際は、周辺機器を含めてカメラに接続されている各機器間で接地電位の差が生じないようにしてください。接地電位差により故障の原因となる場合があります。設置の都合により電位差を生ずる場合は、機器の内側にすかひとつ機器だけを接地するようにしてください。

- | | |
|---------|--------|
| ① 電源 | ② 異常電流 |
| ③ 接地電位差 | ④ モニター |

使用上のご注意

電源について

DC+12Vで動作します。リップル、ノイズのない安定した電源をお使いください。

放熱

内部の温度上昇を避けるため、動作中は布などで包まないでください。

使用・保管場所

次のような場所での使用および保管はお避けください。

- ・極端に暑い所や寒い所。適正使用温度は0~40°Cです。
- ・湿気、ほこりの多い所。
- ・雨にあたる所。
- ・激しい振動のある所。
- ・強力な電波を発生するテレビ、ラジオの送信所の近く。

お手入れ

レンズや光学フィルターの表面に付着したごみやほこりは、プロアードで払つてください。外装の汚れは、乾いた柔らかい布でふきとります。ひどい汚れは、中性洗剤溶液を少し含ませた布でふきとった後、からぶきします。アルコール、ベンジンなどは、変質したり塗料がはがれることがありますので、使用しないでください。

概要

XC-STシリーズは固体撮像素子CCD (Charge Coupled Device) を採用した白黒ビデオカメラモジュールです。

高画質

768×494画素のCCDにより、きめ細かな画像を再現します。

多様なモード設定

後面パネルのスイッチの切り換えにより、以下のモード設定が可能です。

- ・ゲイン: 自動調整/固定/手動調整
- ・γ補正
- ・同期入出力
- ・電荷蓄積: フレーム蓄積/フィールド蓄積
- ・75Ω終端
- ・トリガーパルス極性: +/-
- ・シャッタースピード: ノーマル/トリガーシャッター

外部同期

HD, VD信号: 入力されたHD, VD信号から、インターレース方式かノンインターレース方式をか自動的に識別し、その方に応じて外部同期で動作します。

VS (Video, Sync) 信号: VS信号(映像信号または複合同期信号)により、外部同期で動作します。(HD, VD信号による同期方式とVS信号による同期方式は、外部入力信号に応じて自動的に切り替わります。)

内部同期信号出力

HD信号とVD信号は、後面パネルのスイッチを変更することにより、12ピンコネクターから出力させることができます。

電子シャッター

FL (フリッカーレス) モードと豊富なシャッタースピード(1/125~1/10000秒)の中から、撮影条件に合った速度が選べます。

筐体固定

筐体固定用のネジ穴がCCDの基準面に設けてあります。ここでカメラモジュールを固定すれば、光軸のずれを最小限にとどめることができます。

新EIAJ12ピンコネクターピンアサインメント準拠

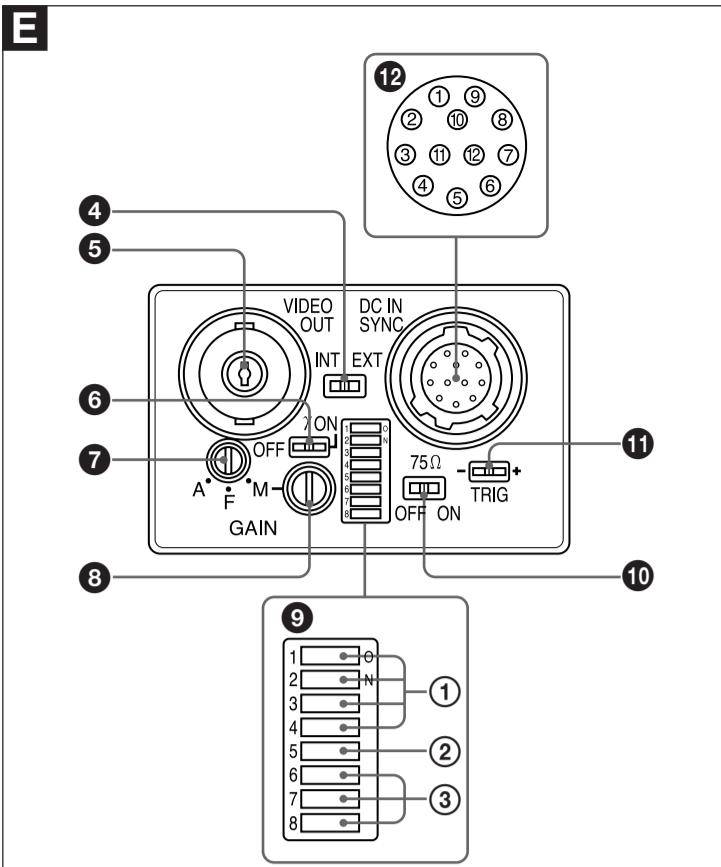
トリガーパルスやWEN信号を追加した、新しいピン配置になっています。

構成

白黒ビデオカメラモジュールXC-STシリーズを中心としたシステムの構成品目は、次のとおりです。(いずれも別売りです。)

① 白黒ビデオカメラモジュール
CCDを用いた、小型、高解像度の白黒カメラです。

② カメラケーブルCCXC-12P02N (2m) /05N (5m) /10N (10m) /



ピン番号	外部同期モード	
	HD/VD	VS
1	アース	アース
2	DC +12V	DC +12V
3	映像出力(アース)	映像出力(アース)
4	映像出力(信号)	映像出力(信号)
5	HD入力(アース)	—
6	HD入力(信号)	—
7	VD入力(信号)	VS入力(信号)
8	—	—
9	—	—
10	—	—
11	—	—
12	VD入力(アース)	VS入力(アース)

ピン番号	リスタートリセット	外部トリガーシャッター
1	アース	アース
2	DC +12V	DC +12V
3	映像出力(アース)	映像出力(アース)
4	映像出力(信号)	映像出力(信号)
5	HD入力(アース)	HD入力(アース)
6	HD入力(信号)	HD入力(信号)
7	リセット(信号)	VD入力(信号)
8	—	—
9	—	—
10	—	WEN出力(信号)
11	—	トリガーバルス入力(信号)
12	リセット(アース)	VD入力(アース)

DIPスイッチの設定位置 / DIP switch setting				
a シャッタースピード Shutter speed (単位: 秒 / unit: second)				
シャッター OFF	1/125	1/250	1/500	1/1000
Shutter OFF				
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1/2000	1/4000	1/10000	フリッカーレス* (EIA: 1/100 CCIR: 1/120)	
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□

* フリッカーレス設定時のbit 1~3の位置は任意です。

Flickerless setting (bits 1~3): Arbitrary

b 電荷蓄積モード Potential accumulation mode

フレーム蓄積 FRAME	フィールド蓄積 FIELD
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□

c リスタートリセット / 外部トリガーシャッターモード Restart reset/External trigger shutter mode switch

ノーマル* Normal*	リスタート Restart	外部トリガーシャッター External Trigger	外部トリガーシャッターモード1 Shutter mode 1
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□
1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□	1□ 2□ 3□ 4□ 5□ 6□ 7□ 8□

* ノーマル設定時のbit 6, 7の位置は任意です。

Normal setting (bits 6 and 7): Arbitrary

後面

図E

④ HD/VD信号入出力切り換えスイッチ

カメラモジュールからHD/VD信号を出力するときはINT側に、外部からHD/VD信号を入力するときはEXT側に設定します。工場出荷時はEXT側に設定されています。

⑤ VIDEO OUT (映像出力) 端子 (BNC型)

カメラモジュールからの映像信号が出力されます。

⑥ γ補正ON/OFFスイッチ

γ補正をするときONにします。工場出荷時のスイッチ位置はOFFです。

⑦ GAIN (ゲイン) スイッチ

このスイッチの切り換えにより、A（自動調整）、F（固定）、M（手動調整）の各モードが選択できます。工場出荷時のスイッチ位置はFです。

⑧ 手動ゲイン調整つまみ

GAIN (ゲイン) スイッチ⑦でM（手動調整）を選択した場合、このつまみでGAINを調整できます。

⑨ シャッタースピード/各種モード設定用DIPスイッチ 図F参照

① シャッタースピード設定 (bit 1~4)

撮影条件に応じたシャッタースピードに設定します。それぞれの設定位置はイラストF-aを参照してください。

② 電荷蓄積モード切り換え (bit 5)

切り換え位置はイラストF-bを参照してください。

③ リスタートリセット/外部トリガーシャッターモード切り換え (bit 6~8)

各モードの設定位置はイラストF-cを参照してください。

ご注意

• リスタートリセット/外部トリガーシャッターモードのときは、F-cに示した設定以外の組み合せでは使用しないでください。誤動作のおそれがあります。

• 外部トリガーシャッターモードに設定したときはbit 1~4をすべて0の位置にしてください。

⑩ 75Ω終端スイッチ

終端しないときはOFFにします。工場出荷時のスイッチ位置はONです。

⑪ TRIG極性スイッチ

外部機器から入力されるトリガーバルスの極性に合わせて+、-を選択します。工場出荷時のスイッチ位置は+です。

⑫ DC IN/SYNC (DC電源/同期信号入出力) 端子 (12ピンコネクター)

カメラケーブルCCXC-12P05Nなどを接続して、DC +12Vの電力の供給を受けるとともに、カメラモジュールからの映像信号を送出します。また、同期信号発生器を接続して外部同期信号 (VSまたはHD/VD信号) を入力すれば、カメラモジュールを外部同期で動作させることができます。この端子のビンNo.と出入力信号その他の関係は次の表のようになっています。

(端子のピン配置はイラストE-⑫を参照してください。)

Rear

Fig. E

④ HD/VD signal input/output switch

Set the switch to INT to output the HD/VD signals from the camera module. Set the switch to EXT to input the HD/VD signals from an external unit. (Factory setting: EXT)

⑤ VIDEO OUT (Video signal output) connector (BNC)

You can use this connector for video signal output from the camera module.

⑥ γ compensation ON/OFF switch

Turn on this switch for γ compensation. (Factory setting: OFF)

⑦ GAIN switch

This switch selects AGC (A), fixed gain (F), or manual gain control (M). (Factory setting: F)

⑧ Manual gain control

Adjust the gain using this control. GAIN switch ⑦ must have been set to M (Manual).

⑨ Shutter speed/Mode setting DIP switch See Fig. F

① Shutter speed (bits 1~4)

Set an appropriate shutter speed. See Figure F-a for the settings.

② Potential accumulation mode (bit 5)

See Figure F-b for the settings.

③ Restart reset/External trigger shutter mode switch (bits 6~8)

See Figure F-c for the settings.

Notes

- Do not use any other settings for Restart reset/External trigger shutter mode except those shown in Figure F-c. Using other settings may cause the camera to malfunction.
- If you set the External trigger shutter mode, set 0 in bits 1~4.

⑩ 75Ω termination switch

Turn off if you do not terminate. (Factory setting: ON)

⑪ TRIG polarity switch

Select + or - according to the trigger pulse input from an external unit. (Factory setting: +)

⑫ DC IN/SYNC (DC power input/sync signal I/O) connector (12-pin)

Connect a CCXC-12P05N camera cable to this connector the +12 V DC power supply and the video signal output from the camera module. When a sync signal generator is connected to this connector, the camera module is synchronized with the external sync signals. The pin configuration of this connector is as follows.

(For details on the pin arrangement, see Figure E-⑫.)

CCD特有の現象

撮影画面に出る下記の現象は、CCD撮像素子 (Charge Coupled Device) 特有の現象で、故障ではありません。

白点

CCD撮像素子は非常に精密な技術で作られていますが、宇宙線などの影響により、まれに画面上に微小な白点が発生する場合があります。

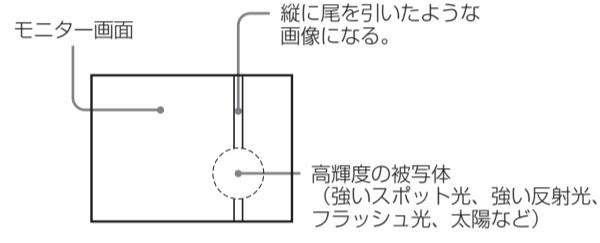
これはCCD撮像素子の原理に起因するもので故障ではありません。

また、下記の場合、白点が見えやすくなります。

- 高温の環境で使用するとき
- ゲイン（感度）を上げたとき

スミア現象

強いスポット光やフラッシュ光などを撮影したときに、画面上に縦線や画乱れが発生することがあります。



折り返しひずみ

細かい模様、線などを撮影すると、ぎざぎざやちらつきが見えることがあります。

主な仕様